Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 42 (1924)

Heft: 230

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern
Mittwoch, 1. Oktober
1924

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mercredi, 1er octobre
1924

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLII. Jahrgang — XLIIme année

Paraît journellement
dimanches et jours de fête exceptés

N° 230

Redaktion und Administration:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements — Abonnemente: *Schweiz:* JährlichFr.20.20, halbjährlichFr.10.20, vierteljährlich Fr.5.20 — *Ausland:* Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: PublicitasA.G. — Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelzeile (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et Administration:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique — Abonnements: *Suisse:* un an fr. 20.20, un semestre fr. 10.20, un trimestre fr. 5.20 — *Etranger:* Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

N° 230

Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse. — Nachlassverträge. — Faillites. — Concordats. — Fallimenti. — Concordati. / Handelsregister. — Registre de commerce. — Registro di commercio. / Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di commercio. :/ Compagnie du Chemin de fer électrique Aigle-Ollon-Monthey.

Mitteilungen — Communications.

Italie: Agio. / Internationaler Postgiroverkehr. — Service international des virements postaux. / Beitritte zum Postscheck- und Giroverkehr. — Adhésions au service des chèques et virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurseröffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 u. 232.)

(V. B.-G. v. 23. April 1920, Art. 123 u. 29.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

(L. P. 231 et 232.)

(O. T. F. du 23 avril 1920, Art. 123 et 29.)

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal, sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le C.C.S. également, produisent des effets de nature réelle en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droits dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Bern *Konkursamt Bern-Stadt* (2429)

Gemeinschuldnerin: Springkamin-Industrie Aktiengesellschaft, mit Sitz in Bern.
Datum der Konkurseröffnung: 21. Juli 1924.
Summarisches Verfahren.
Eingabefrist: 21. Oktober 1924.

Ct. de Vaud *Arrondissement de Montreux* (2430)

Succession répudiée de Bähler, Valérie, Hôtel Joli-Site, Montreux.
Date du prononcé: 19 septembre 1924.
Assemblée des créanciers: Jeudi, 9 octobre 1924, à 16½ heures, en Maison de Ville, aux Planches-Montreux.
Délai pour les productions: 1er novembre 1924.

Ct. de Genève *Office des faillites de Genève* (2443)

Failli: Schmutz, Ernest-Friedrich, laitier, à Versoix.
Date de l'ouverture de la faillite: 23 septembre 1924.
Première assemblée des créanciers: Vendredi, 10 octobre 1924, à 10 heures, à la salle des assemblées de faillites, Taconnerie 7.
Délai pour les productions: 1er novembre 1924.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249, 250 u. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

(L. P. 249. 250 et 251.)

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (2452)

Gemeinschuldnerin: Lignum A.-G., Basel.
Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

Ct. de Vaud *Office des faillites du district de Lausanne* (2449/50)

Faillie: Banque Agricole de Lausanne S. A., Sq. de Georgette 3, Lausanne.
Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

Faillie: S. A. Comptoir Industriel P. K. B., Rue du Midi 2, Lausanne.
Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

Ct. de Vaud *Arrondissement de Cossonay* (2431)

Failli: Chaillet, François, cafetier, à Villars-Bozon.
Date du dépôt: 24 septembre 1924.
Délai pour intenter action en opposition: 11 octobre 1924.

Ct. de Neuchâtel *Office des faillites de la Chaux-de-Fonds* (2432/3)

Failli: Romerio, Vincent, fils de Vincent-Joseph, né le 1er janvier 1879, originaire de la Chaux-de-Fonds, entreprise de bâtiments et commerce de matériaux de construction, domicilié Rue de la Paix 85, à la Chaux-de-Fonds.
Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater du présent avis.

Faillie: Usine Electro-Mécanique Giova S. A., Rue de la Charrière 50, à la Chaux-de-Fonds.
Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater du présent avis.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(B.-G. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

(L. P. 230.)

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich *Konkursamt Unterstrass-Zürich* (2434)

Gemeinschuldner: Rosset, Paul, Uhrenhändler, wohnhaft gewesen Walchestrasse Nr. 19 in Zürich 6, dato unbekannt wo sich aufhaltend.
Datum der Konkurseröffnung: 20. September 1924.
Datum der Einstellungsverfügung: 24. September 1924.
Einspruchsfrist: 11. Oktober 1924.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (2444)

Gemeinschuldner: Heggli-Steinle, Pankraz, unbeschränkt haftender Gesellschafter der Firma Heggli & Cie., Holzimport, Birkenstrasse 28, Basel.
Datum der Konkurseröffnung durch Verfügung des Zivilgerichtspräsidenten: 3. September 1924.
Datum der Einstellung mit Verfügung des Dreiergerichtes: 29. September 1924 mangels Aktiven.
Einspruchsfrist: Bis zum 11. Oktober 1924.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Zürich *Konkursamt Winterthur* (2445)

Gemeinschuldnerin: Firma M. Roggmann-Boelsterli, Haushaltungs- und Luxusartikel, in Winterthur, Untertorgasse 4 (Inhaberin: Frau Mina Roggmann geb. Boelsterli, in Winterthur).
Datum des Schlusses durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Winterthur: 27. September 1924.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (2435)

Gemeinschuldnerin: Conservator Aktiengesellschaft «Consag», Basel.
Datum des Schlusses durch Verfügung des Zivilgerichts: 27. September 1924.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Thurgau *Betreibungsamt Altnau* (2453)
in Requisition des Konkursamtes Bischofszell

Für Rechnung der Konkursmasse des Schilling, K., Baugeschäft, in Schrofen, gelangt Donnerstag, den 30. Oktober 1924, nachmittags 4 Uhr, im «Lamm» in Güttingen auf erste konkursrechtliche Steigerung:
Kat.-Nr. 1021, ca. 25,5 Aren Wiesland im Sandbach, Bann Güttingen.
Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen während 10 Tagen vor der Gant beim obgenannten Betreibungsamt zur Einsicht auf.

Kt. Wallis *Konkursamt West-Raron in Eischoll* (2441)

Versteigerungs-Bekanntmachung.

Aus der Konkursmasse Landw. Genossenschaft Lötschen werden am 7. Oktober 1924, von 8 Uhr vormittags an, mit Fortsetzung am 8. Oktober 1924, sämtliche Waren des Depots Blatten daselbst öffentlich versteigert: Waren bestehend aus Tuch-, Kurz- und Spezereiwaren, Feldgeräte, Instrumente, Futtermehl usw. Die Artikel werden stückweise und teils auch partienweise ausgerufen. Gegen Barzahlung ums höchste Angebot erfolgt der Zuschlag.

Kt. Wallis *Betreibungsamt West-Raronn in Eischoll* (2442)

Grundstückversteigerung. — 1. Steigerung.

Montag, den 4. November 1924, nachmittags 3 Uhr, wird in Finstertelli, Ferden, infolge Betreibung auf Pfändung für Steuern, die der Mines de Ferden S. A., Genf, gehörenden Grundstücke öffentlich versteigert.

Auf Gebiet Ferden: Kohlen-Depot mit Wiese, Art. 1879, Plan Fol. 27, Nr. 13, Fläche 1000 m².

Schätzungswert: Fr. 1300.

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, bis zum 22. Oktober 1924 ihre Ansprüche an den Grundstücken, insbesondere auch für die Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch die Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem frühern kantonalen Rechte begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet, können sie einem gutgläubigen Erwerber der Grundstücke gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind.

Die Steigerungsbedingungen liegen ab 22. Oktober 1924 auf dem Amte zur Einsicht offen.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe
(L. P. 295—297 und 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers
(B.-G. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Kt. Zürich *Konkurskreis Küsnacht* (2301¹)

Schuldner: Firma Metallo A.-G., in Küsnacht b. Zch.

Datum der Bewilligung der Stundung durch Beschluss des Bezirksgerichts Meilen: 4. September 1924.

Sachwalter: M. Gloor, Rechtsanwalt, Gerbergasse 2, Zürich 1.

Eingabefrist: Bis 4. Oktober 1924 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Freitag, den 17. Oktober 1924, nachmittags 3¼ Uhr, im Hotel «Schweizerhof» in Küsnacht.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 6. Oktober 1924 an im Bureau des Sachwalters.

Kt. Bern *Konkurskreis Bern-Stadt* (2436/7)

Schuldner: Wyss-Wächter, Hans, Wirt z. Café Wyss-Wächter, Zytglogge 4, in Bern.

Datum der Bewilligung: 12. September 1924.

Sachwalter: Hans Marti, Notar, Marktgasse 11, Bern.

Eingabefrist: Bis und mit dem 21. Oktober 1924 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 6. November 1924, nachmittags 3 Uhr, im Café Effingergarten, Effingerstrasse 18, in Bern.

Frist zur Einsichtnahme der Akten: Während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung im Bureau des Sachwalters.

Schuldner: Bermann, Salomon, Mercerie-, Bonneterie- und Kurzwaren, Neuengasse 43, in Bern.

Datum der Bewilligung: 18. September 1924.

Sachwalter: Hans Marti, Notar, Marktgasse 11, Bern.

Eingabefrist: Bis und mit dem 21. Oktober 1924 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Montag, den 10. November 1924, nachmittags 3 Uhr, im Bürgerhaus, I. Stock, Neuengasse 20, in Bern.

Frist zur Einsichtnahme der Akten: Während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung beim Sachwalter.

Ct. de Fribourg *Office des faillites de l'arr. de la Sarine, à Fribourg* (2454)

Débiteur: Pahlisch, Willy, de Dresde (Saxe), lingerie, bonneterie, étoffes et mercerie, Bazar St-Pierre, 22, Rue de Romont, à Fribourg.

Commissaire: Office des faillites de la Sarine.

Délai pour les productions: 24 octobre 1924.

Examen des pièces: Dès le 4 novembre 1924.

Assemblée des créanciers: Vendredi, 14 novembre 1924, à 15 heures, salle du tribunal, Maison judiciaire, à Fribourg.

Kt. Solothurn *Nachlassbehörde von Olten-Gösgen* (2455)

Schuldner: Stotz & Cie. Olten, graphische Werkstätten, in Olten.

Datum der Bewilligung der Stundung: 29. September 1924.

Sachwalter: Eugen Nagel, Treuhand- und Notariatsbureau, Olten.

Eingabefrist: Bis und mit 23. Oktober 1924.

Gläubigerversammlung: Montag, den 10. November 1924, nachmittags 2 Uhr, im Hotel «zum Aarhof» I. Stock, in Olten.

Frist zur Einsichtnahme der Akten: Vom 1. bis 10. November 1924 im Bureau des Sachwalters.

Ct. de Genève *District de Genève* (2446)

Débiteur: Fleischer, Jules, commerce de modes «Chapeaux-Paris», 116, Rue des Eaux-Vives, Eaux-Vives.

Date du jugement accordant le sursis: 29 septembre 1924.

Commissaire au sursis concordataire: Philippe Briquet, directeur de l'office des faillites.

Expiration du délai de production: 21 octobre 1924.

Assemblée des créanciers: Mardi, 18 novembre 1924, à 10 heures, à Genève, Place de la Taconnerie 7, salle des assemblées de faillites.

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 8 novembre 1924.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prolongation du sursis concordataire
(B.G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

Ct. de Neuchâtel *Tribunal civil du Locle* (2451³)

Débiteur: Grands Magasins M. Friolet-Jeannet, successeur de A. Jeannet, tissus et confections, au Locle.

Date du jugement accordant la prolongation du sursis concordataire: 29 septembre 1924.

Commissaire au sursis concordataire: Charles Chabloz, notaire, au Locle.

L'assemblée des créanciers primitivement fixée au lundi, 6 octobre, est reportée au lundi, 8 décembre 1924, à 14 heures, à l'Hôtel Judiciaire du Locle, salle du tribunal.

Délai pour prendre connaissance des pièces auprès du commissaire: Dès le 17 novembre 1924.

Verhandlung über den Nachlassvertrag
(B.-G. 304 und 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat
(L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Bern *Richteramt II von Bern* (2456)

Schuldnerin: Firma Locher & Cie., Spitalgasse 40, in Bern.

Verhandlungstermin: Donnerstag, den 9. Oktober 1924, vormittags 11 Uhr, vor Richteramt II Bern, Zimmer Nr. 39 im Amthause.

Ct. de Vaud *District d'Aigle* (2438)

Débiteur: Thomas, Alfred, ancien boulanger, à Ollon.

Jour, heure et lieu de l'audience: 7 octobre 1924, à 10 heures, en salle du tribunal, Maison de Ville, à Aigle.

Aigle, le 27 septembre 1924. Le préposé aux faillites: **A. Gilliéron.**

Ct. de Genève *Tribunal de première instance de Genève* (2447/8)

Débitrice: Société anonyme Thion, fabrique de cigarettes, Rue du Rhône 7.

Jour, heure et lieu de l'audience: Mercredi, 8 octobre 1924, à 9 heures, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2e cour, 1er étage, salle A.

Débiteurs: Carrichon Frères, fabrique de chapeaux, Rue Thalberg n° 6.

Jour, heure et lieu de l'audience: Mercredi, 8 octobre 1924, à 9 heures, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2e cour, 1er étage, salle A.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

Kt. Zürich *Bezirksgericht Meilen* (2439)

Das Bezirksgericht Meilen hat mit Beschluss vom 4. September 1924 den von Hauter-Broglie, Hans, in Erlenbach, früher z. Drogerie Helvetia Küsnacht, mit seinen Gläubigern abgeschlossenen Nachlassvertrag, wonach derselbe sich verpflichtet, seinen laufenden Gläubigern 50 % ihrer Forderungen sofort nach gerichtlicher Genehmigung des Nachlassvertrages zu bezahlen, genehmigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger, soweit deren Forderungen nicht durch Pfand gedeckt sind, als verbindlich erklärt. Dieser Beschluss ist rechtskräftig.

Kt. Luzern *Amtsgerichts-Vizepräsident von Luzern-Stadt als erstinstanzliche Nachlassbehörde* (2457)

Schuldner: Troxler, Mauritz, Spirituosen- und Weinhandlung, Hirschmattstrasse 45, Luzern.

Datum der Bestätigung: 31. Juli 1924.

Verwerfung des Nachlassvertrages — Rejet du concordat
(B.-G. 308 und 309.) (L. P. 308 et 309.)

Kt. Thurgau *Gerichtskanzlei Frauenfeld* (2440)

Das Bezirksgericht Frauenfeld hat mit Schlussnahme vom 26. September 1924 dem Nachlassvertrage des Müller, Fridolin, Buchdruckereibesitzer, in Frauenfeld, die Genehmigung versagt.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Burgdorf

Strohhüte usw. — 1924. 29. September. Die Firma **F. Kehr**, Fabrikation von Strohhüten und ähnlichen Produkten, in Burgdorf (S. H. A. B. Nr. 49 vom 28. Februar 1916), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Verzichts des Inhabers erloschen.

Bureau Erlach

27. September. Aus dem Vorstand der **Käsereigesellschaft Mullen-Tschugg**, mit Sitz in Tschugg (S. H. A. B. Nr. 177 vom 12. Juli 1913, Seite 1286), sind ausgeschieden: Eduard Tribolet-Krebs, Präsident; Fritz Krebs-Bucher, Vizepräsident; Ernst Garo-Hegi, Kassier; Abraham Bönzli-Hämmerli und Adolf Rubeli, Beisitzer; alle in Tschugg. An deren Stelle wurden in der Generalversammlung vom 27. Mai 1924 neu in den Vorstand gewählt: Fritz Krebs-Bucher, Gottliebs, von Wattenwil (bish. Vizepräsident), Präsident; Albrecht Bönzli-Hügli, Johanns, von Tschugg, Vizepräsident und Kassier; Ernst Garo-Hegi, Johanns, von Tschugg; Ernst Jakob Garo-Tribolet, Johanns sel., Beisitzer; alle Landwirte in Tschugg. Präsident oder Vizepräsident und der Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien rechtsverbindlich für die Gesellschaft.

Bureau de Porrentruy

Boucherie. — 29 septembre. La raison **Weiss Léopold**, boucherie, à Porrentruy (F. o. s. du c. du 3 janvier 1906, n° 1, page 1), est radiée ensuite de renonciation du titulaire. L'actif et le passif sont repris par la maison «Henri Weiss».

Le chef de la raison **Henri Weiss**, à Porrentruy, est Henri Weiss, fils de Léopold, originaire de Etupes (Doubs, France), domicilié à Porrentruy. La maison reprend l'actif et le passif de la maison «Weiss Léopold» qui est radiée. Boucherie.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

Leder- und Fournitürenhandlung. — 1924. 23. September. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Eicher, Glur & Co.,** in Konolfingen-Stalden (S. H. A. B. Nr. 177 vom 18. Juli 1921, Seite 1458), hat den Sitz ihres Geschäfts nach Thun verlegt. Die Firma ist in Konolfingen-Stalden erloschen.

Bureau Thun

Leder- und Fournitürenhandlung. — 29. September. Die bisher in Konolfingen-Stalden niedergelassene Kollektivgesellschaft unter der Firma **Eicher, Glur & Cie.** (S. H. A. B. Nr. 177 vom 18. Juli 1921, Seite 1458) (Gesellschafter: Friedrich Eicher, von Buchholterberg, früher in Konolfingen, nun in Thun; Arnold Glur, von Wynau, in Bern; Friedrich Wyss, von Habkern, früher in Bern, nun in Stalden, und Albert Güdel, von Ursenbach, in Konolfingen), hat am 1. Mai 1924 den Sitz ihres Geschäftes nach Thun verlegt. Geschäftsnatur: Leder- und Fournitürenhandlung. Bälliz Nr. 33.

Bureau Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

29. September. Aus dem Verwaltungsrat (Vorstand) der **Konsumgenossenschaft Spiez und Umgebung,** mit Sitz in Spiez (S. H. A. B. Nr. 36 vom 13. Februar 1923, Seite 310 und dortige Verweisungen) sind ausgeschieden: Hans Maurer, Präsident; Emil Troxler, Sekretär, und Gottlieb Bigler, Johann Stoffer, Gottlieb Favri, Ernst Heim, Frieda Röthlisberger geb. Eggimann, Christiau Ringgenberg und Heinrich Vollenweider. An ihrer Stelle sind in den Verwaltungsrat gewählt worden: Fritz Rieder, Friedrichs, von Bern, Stellwerkmonteur, in Spiez, als Präsident; Ernst Seeberger, Alberts, von Oerlikon, Lokomotivführer, in Spiez, als Sekretär; Gottfried Hänni, Samuels, von Köniz, Lokomotivführer; Fritz Müller, Gottfrieds, von Bern, Monteur, und Frau Marie Hofer, des Ernst, von Langnau i. E., ohne Beruf; sämtliche in Spiez, als Mitglieder; zwei Stellen sind gegenwärtig unbesetzt. Als zeichnungsberechtigte Mitglieder hat der Verwaltungsrat neben dem bisherigen Ernst von Känel, von Reichenbach, Lehrer, in Faulensee, bezeichnet: Fritz Rieder, Präsident, und Ernst Seeberger, Sekretär. Der Verwalter Emil Brönnimann ist zurückgetreten und die diesem erteilte Prokura und Unterschriftsberechtigung erloschen. An seinem Platze ist neu als Verwalter gewählt worden: Otto Pfeiffer, Wilhelms sel., von Schaffhausen, zurzeit in Steffisburg, welchem vom Verwaltungsrat Prokura mit Unterschriftsberechtigung erteilt worden ist. Die vorgenannten Zeichnungsberechtigten Ernst von Känel, Fritz Rieder, Ernst Seeberger und Verwalter Otto Pfeiffer führen die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft kollektiv je zu zweien.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Bucheggberg

1924. 27. September. Die **Käsereigenossenschaft Lüterswil-Gächliwil,** mit Sitz in Lüterswil (S. H. A. B. Nr. 181 vom 5. Mai 1903, Seite 721 und dortige Verweisung), hat in ihrer Generalversammlung vom 13. Mai 1922 den Vorstand neu bestellt und gewählt als Präsident: Emil Stuber, Jakobs sel., Landwirt, von und in Lüterswil, neu; als Aktuar: Jakob Stuber, Jak. sel., Landwirt, von und in Gächliwil, bisher; als Kassier: Jakob Walter, Jak. sel., alt Lehrer, von und in Gächliwil, neu, und als Beisitzer: Fritz Emch, Bened. sel., Landwirt, von und in Lüterswil, bish. Präsident, und Niklaus Andres, Nikl. sel., Landwirt, von und in Gächliwil, neu. Aus dem Vorstand sind ausgeschieden: Jakob Zimmermann, Jakob Stuber, Adams sel., und Alexander Trittibach, Benedikts. Die Unterschrift des Fritz Emch ist erloschen. Namens der Genossenschaft zeichnen der Präsident Emil Stuber und der Aktuar Jakob Stuber, Jak. sel., kollektiv.

Bureau Olten-Gösgen

29. September. Die Genossenschaft unter der Firma **Darlehenskasse Obergösgen,** in Obergösgen (S. H. A. B. Nr. 10 vom 13. Januar 1923), hat an Stelle des verstorbenen Vizepräsidenten Eduard Huber in den Vorstand gewählt: Emil Huber, Schlosser, von Eppenberg, in Obergösgen, und als Vizepräsident ernannt: Adolf Meier, Landwirt, von und in Obergösgen, bisher Beisitzer, welcher für die Genossenschaft mit dem Präsidenten oder Aktuar die rechtsverbindliche Kollektivunterschrift führt. Die Unterschrift des Eduard Huber ist erloschen.

Metallgiesserei, Armaturenfabrik, Feuerwehrrequisiten. — 29. September. Die Firma **A. Bürgi,** in Olten, Metallgiesserei und Armaturenfabrikation (S. H. A. B. Nr. 422 vom 13. November 1903), wird zufolge Verzichts des Inhabers gestrichen. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft «A. Bürgi & Sohn», in Olten.

Arnold Bürgi, Vater, und Arnold Bürgi, Sohn, beide von Wolfwil, in Olten, haben unter der Firma **A. Bürgi & Sohn,** in Olten, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1924 begonnen hat. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «A. Bürgi», in Olten, und erteilt Prokura an Julie Bürgi, von Wolfwil, in Olten, welche im Sinne von Art. 459 Abs. 2 O. R. ausgedehnt wird. Die Gesellschaft wird verpflichtet durch die Einzelunterschrift des Arnold Bürgi, Vater, und durch die Kollektivunterschrift des Gesellschafters Arnold Bürgi, Sohn, mit der Prokuristin Julie Bürgi. Metallgiesserei, Armaturenfabrikation und Feuerwehrrequisiten, Friedaustrasse 27.

Bureau Stadt Solothurn

29. September. Der Verein unter der Firma **Verband der Solothurner Kaufleute,** in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 321 vom 29. Dezember 1908, Seite 2201 und dortige Verweisungen), hat in seiner Mitgliederversammlung vom 24. September 1924 einstimmig beschlossen, die Eintragung dieser Firma im Handelsregister zu löschen, weil der Verein im Sinne von Art. 60 Z. G. B. auch ohne Eintragung Rechtspersönlichkeit besitzt.

29. September. Der Verein **Cercle Romand de Soleure** (S. H. A. B. Nr. 129 vom 25. Mai 1909, Seite 922), ist gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 2. August 1924 im Handelsregister gestrichen worden, da er nach Z. G. B. zur Erlangung der Persönlichkeit der Eintragung nicht mehr bedarf.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

1924. 22. September. Aus dem Vorstand der **Milchgenossenschaft Lampenberg,** in Lampenberg (S. H. A. B. Nr. 164 vom 30. Juni 1909, Seite 1178, und Nr. 48 vom 23. Februar 1911, Seite 298), sind Julius Schmutz (bisher Präsident), Theodor Schaub-Tschudin (bisher Kassier), Ernst Plüss, Heinrich Degen-Thommen und Fritz Thommen-Regenass ausgeschieden; an ihrer Stelle sind in den Vorstand gewählt worden: als Präsident: Rudolf Thommen, Landwirt, von Niederdorf; als Kassier: Emil Schmutz, Landwirt, von Eptingen; ferner Albert Grossmann, Uhrenmacher, von Hölstein; Heinrich Schäublin, Landwirt, von Bennwil, und Johann Bürki, Landwirt, von Rubigen (Bern); alle wohnhaft in Lampenberg. Präsident und Kassier führen die rechtsverbindliche Einzelunterschrift. Die Unterschriften der vorgenannten Julius Schmutz und Theodor Schaub sind erloschen.

29. September. Aus dem Vorstand der **Landwirtschaftlichen Genossenschaft Langenbruck,** in Langenbruck (S. H. A. B. Nr. 373 vom 19. September 1905, Seite 1490; Nr. 243 vom 17. September 1917, Seite 1660), ist Jakob Müller ausgeschieden; an seiner Stelle wurde in den Vorstand gewählt: Heinrich Jenny, Landwirt, von und in Langenbruck.

Buchdruckerei, Buchbinderei, Papeterie, Einrahmungen. — 29. September. August Eduard Schneider, von Basel, und Hans Diggelmann, von Pfäffikon (Zürich) und Basel, beide wohnhaft in Birsfelden, haben unter der Firma **Schneider und Diggelmann,** in Birsfelden, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit der Eintragung im Handelsregister beginnt. Buchdruckerei, Buchbinderei, Papeterie und Einrahmungsgeschäft.

29. September. Inhaber der Firma **C. Emil Gutekunst, Kinomaterial & Reparaturwerkstätte,** in Gelterkinden, ist Carl Emil Gutekunst, von Basel, wohnhaft in Gelterkinden. Installation und Betrieb von Kinematographen und Lieferung sämtlicher einschlägiger technischer Materialien und Apparate, elektromechanische und feinmechanische Reparaturwerkstätte.

29. September. Aus dem Vorstand der Genossenschaft unter der Firma **Elektra Titterten,** in Titterten (S. H. A. B. Nr. 235 vom 6. Juni 1905, Seite 938 und dortige Verweisung), sind Heinrich Schweizer (bisher Aktuar), Karl Schweizer-Schweizer (bisher Materialverwalter), Jakob Miesch-Frey und Heinrich Roth-Miesch (als bisheriger Beisitzer) ausgeschieden. An ihrer Stelle sind in den Vorstand gewählt worden: als Aktuar: Jakob Stöcklin, Lehrer, von Benken; Ernst Hägler, Posamenter (als Materialverwalter), und als Beisitzer: Jakob Schweizer, Landwirt, und Ernst Frey, Posamenter; alle von und in Titterten. Die Unterschrift von Heinrich Schweizer ist erloschen. Präsident oder Vizepräsident führt kollektiv mit dem Aktuar die rechtsverbindliche Unterschrift zu zweien.

29. September. Aus dem Vorstand der **Viehzuchtgenossenschaft Buus,** in Buus (S. H. A. B. Nr. 84 vom 5. April 1909, Seite 590), sind Jakob Graf (bisher Aktuar), Emil Kaufmann und Friedrich Breitenstein ausgeschieden; an ihrer Stelle sind in den Vorstand gewählt worden: als Aktuar: Walter Kaufmann, von Buus; ferner Reinhard Kaufmann, von Buus, und Fritz Niffeler, von Huttwil, alle Landwirte in Buus. Präsident und Aktuar führen die rechtsverbindliche Unterschrift kollektiv zu zweien.

29. September. Aus dem Vorstand der **Milchgenossenschaft Rothenfluh,** in Rothenfluh (S. H. A. B. Nr. 289 vom 18. November 1912, Seite 2011), sind Jakob Niffeler-Schaub (bisher Präsident) und Fritz Graf-Gerber (bisher Vizepräsident) ausgeschieden; an ihrer Stelle sind in den Vorstand gewählt worden: als Präsident: Fritz Gisin-Rieder, und als Vizepräsident: Gustav Gass, beide Landwirte, von und in Rothenfluh. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar. Die Unterschriften der vorgenannten Jakob Niffeler und Fritz Graf sind erloschen.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1924. 25. September. Inhaber der Firma **Unger, Baumeister,** in Thayngen, ist Jacob Unger, von Barzheim, in Thayngen. Natur des Geschäftes: Erstellung von Maurer-, Zimmer-, Schreiner- und Glaserarbeiten. Geschäftslokal: Biberstrasse Nr. 134.

Etuis, Brillen, Zwicker, Metallwaren. — 26. September. Inhaber der Firma **Adolf Aeschlimann, Nachfolger von Beck-Brugger,** in Schaffhausen, ist Johann Adolf Aeschlimann, von Burgdorf (Bern), in Schaffhausen. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Handel in Etuis, Brillen und Zwicker; Metallwaren en gros. Geschäftslokal: Rathausbogen Nr. 9.

Maschinen und Apparate für die Holzindustrie und Metallbearbeitungsindustrie. — 26. September. Die Firma **C. F. Hartmann,** Maschinen und Apparate für die Holzindustrie und Metallbearbeitungsindustrie, in Stein a. Rh., und die von genannter Firma an Frau Emma Hartmann erteilte Prokura (S. H. A. B. Nr. 185 vom 5. August 1914, Seite 1351), ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

27. September. Die **Wales-Additions-Maschinen-Aktiengesellschaft (Wales Machines à additioner Société Anonyme) (Wales-Adding Machine Company Limited),** in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 168 vom 21. Juli 1922, Seite 1240), hat in ihrer Generalversammlung vom 3. September 1924 als drittes Mitglied des Verwaltungsrates gewählt: Hugh James Pritchard, Kaufmann, von Galveston (Texas), in New-York.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Zofingen

Kolonialwaren, Mercerie, Geschirr. — 1924. 25. September. Die Firma **Jakob Lauri,** in Mühlethal (S. H. A. B. 1919, Seite 2079), hat ihren Sitz von Mühlethal nach Safenwil, Bahnhofstrasse, verlegt. Der Firmainhaber wohnt nun ebenfalls in Safenwil.

Bezirk Zurzach

Fabrikation von Stühlen und Tischen. — 27. September. In der Kollektivgesellschaft **Tütsch & Zimmermann,** in Döttingen (S. H. A. B. 1920, Seite 279), ist folgende Aenderung eingetreten: Der bisherige Gesellschafter Gustav Zimmermann ist mit 1. September 1924 aus der Firma ausgeschieden und an seine Stelle ist in die Firma eingetreten: Josef Zimmermann, von und in Döttingen. Für die Gesellschaft führt inskünftig Fritz Tütsch allein die Unterschrift. Natur des Geschäftes ist nunmehr: Fabrikation von Stühlen und Tischen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

Tapezziere, mobili, tende, ecc. — 1924. 29 settembre. Titolare della ditta **Giuseppe Schenker,** in Bellinzona, è Giuseppe Schenker, di Eugenio, di Walterswil (Soletta), domiciliato in Bellinzona. Tapezziere, mobili, tende ecc.

Ufficio di Locarno

24 settembre. Sotto la ragione sociale **S. A. Società dell' acqua potabile di Brione s. M. e Minusio,** si è costituito una società anonima per tempo indeterminato, con sede in Minusio, avente per iscopo di somministrare al mezzo di sistemi razionali i comuni di Brione s. M. e di Minusio e dintorni, d'acqua potabile. Gli statuti portano la data del 19 settembre 1924. Il capitale sociale è stabilito nella somma di fr. 40,000 (quarantamila franchi) suddiviso come segue: nº 55 (cinquantacinque) azioni nominative da fr. 500 (cinquecento) l'una; nº 30 (trenta) azioni nominative da fr. 250 (duecentocinquanta) l'una; uº 50 (cinquanta) azioni nominative da fr. 100 (cento) l'una. La società ha rilevato: 1. Dalla massa degli eredi del fu Antonio Franscella qdm. Giuseppe, rappresentanti da Antonio Franscella, fu Antonio, Brione s. M., la sorgente scaturiente dal terreno al nº di mappa 5358 del territorio dei tro comuni di Brione s. M., Minusio e Mergoscia, per fr. 2500 (duemilacinquecento) per la qual somma gli eredi venditori cedenti vengono assegnate nº 5 azioni da fr. 500 ritenute interamente versate; 2. da Giacomo Pedroia, fu Giacomo, Brione s. M., il terreno al nº di mappa 5359 del territorio dei tre comuni per fr. 40; 3. da Gesuina Padlina, moglie di Michele, nata Franscella, Brione s. M., il terreno al nº di mappa 5358 del territorio dei tre comuni per fr. 175. Gli avvisi e le pubblicazioni, che riguardano la società, avvengono al mezzo del Foglio officiale del cantone Ticino. La gestione è affidata ad un consiglio di tre membri. La firma spetta al presidente del consiglio di amministrazione, collettivamente con quella del segretario o di un altro membro del consiglio stesso. Formano attualmente il consiglio di amministrazione: il presidente: Abbondio Biondina, di Pietro, commerciante,

da ed in Brione s. M.; il vice-presidente: Stefano Genardini, fu Giuseppe, senza professione, da Sonogno, domiciliato a Minusio, od il segretario: Attilio Gianoni, fu Giacomo, impiegato, da ed in Brione s. M.

Ufficio di Lugano

29 settembre. La liquidazione della società anonima **S. A. Energia Elettrica Pambio-Noranco in Liquidazione,** con sede a Pambio-Noranco, essendo ultimata, la società viene cancellata dal registro di commercio. Si richiamo la precedente pubblicazione del F. u. s. di c. n° 13 del 17 gennaio 1923, pag. 130.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle

Boucherie, charcuterie, conserves de viande. — 1924. 25 septembre. La maison «E. & Ch. Suter, Successeurs de Suter Frères», société en nom collectif dont le siège est à Montreux, commune des Planches, tous produits se rapportant à la boucherie, à la charcuterie et à la fabrication de conserves de viande (F. o. s. du c. du 12 juillet 1923, n°. 160, page 1392), a établi à Leysin-Feydey, le 1er juillet 1924, une succursale sous la raison sociale: **E. & Ch. Suter,** successeurs **de Suter Frères.** La succursale est engagée par la signature des associés Elisabeth née Walther, veuve d'Edouard Suter et Charles Suter, tous deux de Schmiedrued (Argovie), domiciliés à Montreux, Les Planches.

Bureau d'Avenches

13 septembre. La **Société de la Distillerie du Vully,** société anonyme dont le siège est à Bellerive (F. o. s. du c. du 26 décembre 1901, n° 428, page 1710), fait inscrire que dans son assemblée du 30 mars 1914 elle a augmenté, de la manière suivante, son capital-actions, jusqu'ici de fr. 5250. Les 105 actions anciennes, de fr. 50 chacune, ont été annulées et remplacées par 20 actions de fr. 500 chacune, entièrement libérées. En conséquence le capital social s'élève maintenant à fr. 10,000 divisé en 20 actions nominatives de fr. 500 chacune.

Entreprise de bâtiments, gypserie et peinture. — 27 septembre. La société en nom collectif **Ramella et Fioretta** (F. o. s. du c. du 17 octobre 1921, page 2012), entreprise de bâtiments, gypserie et peinture, dont le siège est à Salavaux, fait inscrire les modifications suivantes: Emile Ramella se retire de la société; il est remplacé par son fils Charles Ramella, entrepreneur, originaire de Roasio (Italie), domicilié à Salavaux. Secondo Cirio, fils d'Evasio, entrepreneur, originaire de Masserano (Italie), domicilié à Villars-le-Grand, est entré dans la société, dont désormais la raison sociale sera **Ramella et Cie.**

Bureau de Lausanne

Fromages, beurre, œufs. — 29 septembre. Le chef de la maison **Erhard Hunziker,** à Lausanne, est Hans-Erhard Hunziker, de Mooslerau (Argovie), à Lausanne. Fromages, beurre et œufs, gros et détail. Dépôt: Avenue de l'Université 2. Bureau: Prélaz-les-Tourelles, Avenue de Morges.

Café. — 29 septembre. La raison **Albert Gruaz,** à Lausanne, café (F. o. s. du c. du 8 mars 1910), est radiée ensuite de remise de commerce.

Bureau de Nyon

29 septembre. Sous la raison sociale **Société anonyme l'Ermitage,** il est créé une société anonyme dont le siège est à Myes et qui a pour but l'achat et la vente de tous immeubles en Suisse et spécialement pour l'instant, celui de divers terrains au bord du lac, avec bâtiment, propriété de Hélène de Pourtalès et Horace de Pourtalès, commune de Myes, lieux dits à l'Epine et aux Châtillons, pour le prix de septante-cinq mille francs. Les statuts portent la date du 17 septembre 1924. La durée est illimitée. Le capital social est fixé à dix mille francs, divisé en vingt actions nominatives de cinq cents francs chacune, toutes souscrites et entièrement libérées. Les publications de la société ont lieu par insertions dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un à trois membres, élus pour cinq ans et rééligibles. Pour la première période de cinq ans, il est composé d'un seul membre qui est: Léon Duret, de Lancy (Genève), régisseur, domicilié à Genève, Rue Montchoisy 57.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de la Chaux-de-Fonds

1924. 30 août. Sous la raison sociale **Société Anonyme des Pendules Neuchâteloises Hermann Sandoz-Perrin,** il est fondé, avec siège à la Chaux-de-Fonds, une société anonyme ayant pour but l'acquisition et l'exploitation, avec reprise de l'actif et du passif, de l'entreprise à la Chaux-de-Fonds de la maison «Hermann Sandoz-Perrin», la fabrication et la vente de pendules, à la Chaux-de-Fonds. Le capital social est de fr. 105,000, divisé en 210 actions nominatives de fr. 500 chacune. Les actions sont divisées en deux séries: série A comprenant les actions 1 à 100 privilégiées et série B comprenant les actions 101 à 210 ordinaires. La société reprend pour le prix accepté de fr. 50,000 l'entreprise de Hermann Sandoz-Perrin en paiement duquel il est remis à celui-ci 100 actions ordinaires série B entièrement libérées. L'actif de cette entreprise comprenant espèces, créances, titres, marchandises terminées et en fabrication, matières premières, outillage et machines, mobilier et brevet, s'élève à fr. 157,558. 50 et le passif à fr. 99,725. 45. Inventaire et bilan portent la date du 27 juin 1924. La durée de la société est illimitée. Les statuts portent la date du 28 août 1924. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un à cinq membres. Elle est engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective de deux administrateurs. Le premier conseil d'administration est composé de: Charles Rodolphe Spillmann, industriel, originaire de la Chaux-de-Fonds; Hermann Sandoz-Perrin, fabricant de pendules, originaire du Locle et La Chaux-de-Fonds, et Oscar Aerni, commerçant, originaire du Locle, tous trois domiciliés à la Chaux-de-Fonds. Bureaux: Rue Neuve 11.

26 septembre. Sous la raison sociale **Automobilia S. A.,** il est fondé, avec siège à la Chaux-de-Fonds, une société anonyme ayant pour but l'achat et la vente d'automobiles et parties annexes. Les statuts sont datés 25 septembre 1924. La durée est illimitée. Le capital social est de cinq mille francs (fr. 5000), divisé en dix actions nominatives de cinq cents francs (fr. 500) chacune. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un à trois membres. Elle est engagée vis-à-vis des tiers par la signature individuelle de l'administrateur-délégué. Le premier conseil d'administration est composé de: Henry Hirsch, industriel, de la Chaux-de-Fonds, et Julien Goetschel, négociant, de Renan, tous deux domiciliés à la Chaux-de-Fonds. Henry Hirsch est administrateur-délégué avec signature sociale individuelle. Bureaux: Rue Daniel Jeanrichard 21.

Genf — Genève — Ginevra

Epicerie, etc. — 1924. 27 septembre. Le chef de la maison **Alex Gay,** à Avully, est Alex-Louis Gay, de Charrat (Valais), domicilié à Avully. Commerce d'épicerie, vins, liqueurs, mercerie et tabacs.

Epicerie-droguerie. — 27 septembre. Le chef de la maison **Alfred Nobs,** à Carouge, est Alfred-Edouard Nobs, de Seedorf (Berne), domicilié à Carouge. Commerce d'épicerie-droguerie. 2, Place du Marché.

27 septembre. Le **Syndicat des Agriculteurs de Plan-les-Ouates,** société coopérative ayant son siège à Plan-les-Ouates (F. o. s. du c. du 23 février 1914, page 304), a, dans son assemblée générale du 19 janvier 1924, modifié ses statuts en ce sens que dorénavant les engagements de la société seront garantis solidairement, mais subsidiairement, par tous les sociétaires, conformément aux articles 689 et suivants du C. O. Le bureau du comité reste composé de: Joseph Fontaine, de Genève, à Saconnex-d'Arve; John Genecand, de Plan-les-Ouates, à Arare; François Genecand, de Plan-les-Ouates, à Arare (ce dernier pris en dehors du comité), tous déjà inscrits. Les autres membres du comité sont: Jean-Jacques Blanc, de Plan-les-Ouates, à Saconnex-d'Arve; Ernest Humbert, de Marchissy (Vaud), à Saconnex-d'Arve; François Chappuis, de Savigny (Vaud), à Plan-les-Ouates; Charles Sappey, des Eaux-Vives, à Plan-les-Ouates; Jean-François Blanc, de Plan-les-Ouates, à Arare; Célestin Mottet, de Plan-les-Ouates, à Arare (tous déjà inscrits), et Ambroise Marchand, de Plan-les-Ouates, y domicilié: tous agriculteurs, ce dernier nommé en remplacement de Jean-Pierre Duboucbet, lequel est radié. La signature est donnée par deux membres du bureau ou par un membre du comité spécialement désigné pour un cas déterminé.

Diamants bruts, etc. — 27 septembre. La maison «L. M. van Moppes & Sons», ayant son siège à Londres, Kimberley-House, 14-17, Holborn Viaduct (associés: Louis Meyer van Moppes et Meyer Louis van Moppes, tous deux de nationalité anglaise, domiciliés à Londres, suivant certificats du Bureau de l'enregistrement des raisons sociales à Londres), a établi une succursale à Genève, sous la raison sociale: **L. M. van Moppes & Sons, Londres, succursale de Genève,** qui a commencé le 1er septembre 1924, et qui a repris, dès cette date, l'actif et le passif de la maison «L. M. Duerr et Cie», à Genève (F. o. s. du c. du 27 juin 1921, page 1304). Cette succursale est représentée par l'un ou l'autre des associés sus-désignés ou encore par Siegfried-H. Kahl, de nationalité allemande, domicilié à Genève, auquel procuration pour la succursale a été conférée. Genre d'affaires de la succursale: commerce de diamants bruts pour l'industrie et toutes pierres nécessaires pour l'horlogerie. Locaux: 1, Place Longemalle.

Bidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° 57184. — 12 septembre 1924, 8 h.

Les Fils de Jacques Meyer, fabrication et commerce,
Bruxelles (Belgique).

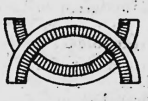
Montres, parties de montres et étuis.

(Transmission du n° 34589 de la maison Les Fils de Jacques Meyer, La Chaux-de-Fonds).

Nr. 57185. — 11. September 1924, 16 Uhr.

Charles Algernon Parsons, Fabrikation,
Newcastle-on-Tyne (Grossbritannien).

Maschinen aller Art und Maschinenteile, nicht inbegriffen Maschinen und deren Teile für die Landwirtschaft und den Gartenbau; Metallwaren, aber ausschliessend Ambosse, Schraubstöcke, Hämmer, Schraubenschlüssel, Eisenbahnfahrzeugfedern, Schnallen, Zuggeschirr-Garnitur und Ausrüstungsgegenstände, Bohreisen, Sporne oder Bügel und nicht einschliessend alle Waren der ausgeschlossenen Waren ähnlicher Art.



(Erneuerung mit Gebrauchsausdehnung der Nr. 17773).

N° 57186. — 11 septembre 1924, 16 h.

Mabie, Todd & Co., Limited, London, Filiale Zürich, fabrication,
Zurich (Suisse).

Porte-plumes à réservoir, stylos, plumes d'or et encre.

SWAN

N° 57187. — 11 septembre 1924, 16 h.

Mabie, Todd & Co., Limited, London, Filiale Zürich, fabrication,
Zurich (Suisse).

Porte-plumes à réservoir, stylos, plumes d'or et encre.

N° 57188. — 11 septembre 1924, 16 h.
Mabie, Todd & Co., Limited, London, Filiale Zürich, fabrication,
Zurich (Suisse).
Porte-plumes, spécialement porte-plumes à réservoir, pinces pour crayons.

BLACKBIRD

N° 57189. — 11 septembre 1924, 16 h.
Mabie, Todd & Co., Limited, London, Filiale Zürich, fabrication,
Zurich (Suisse).
Plumes à réservoir et stylos.

N° 57190. — 11 septembre 1924, 16 h.
Mabie, Todd & Co., Limited, London, Filiale Zürich, fabrication,
Zurich (Suisse).
Porte-crayons en toutes matières y compris métaux précieux.

FYNE POINT

N° 57191. — 11 septembre 1924, 16 h.
Mabie, Todd & Co., Limited, London, Filiale Zürich, fabrication,
Zurich (Suisse).
Bouteilles à encre.

LAST DROP

Nr. 57192. — 16. September 1924, 8 Uhr.
F. Wecker-Frey & Co., Fabrikation,
Zürich (Schweiz).
Sterilisierungsmittel für Most, Obst-, Frucht- und Traubensäfte, Obsttrester aller Art.

„MOST-STERIL"

Nr. 57193. — 18. September 1924, 8 Uhr.
Adolf Füllemann, Fabrikation,
Luzern (Schweiz).
Trockenfeuerlöscher.

Nr. 57194. — 26. August 1924, 8 Uhr.
Theodor Staub, Fabrikation und Handel,
Zürich (Schweiz).
Chemisch-technisches Produkt, Produkt zur Entgasung und Reinigung des Aluminiumgusses.

PAXAL

Nr. 57195. — 12. September 1924, 8 Uhr.
Maurice Lustenbergers Söhne & Gebrüder Dürst, Aktiengesellschaft,
Fabrikation,
Langrüti-Hünenberg bei Cham (Schweiz).
Lehensmittel.

LITTLE SWISS
BRAND

Nr. 57196. — 12. September 1924, 8 Uhr.
Maurice Lustenbergers Söhne & Gebrüder Dürst, Aktiengesellschaft,
Fabrikation,
Langrüti-Hünenberg h. Cham (Schweiz).
Lehensmittel.

N° 57197. — 28 août 1924, 8 h.
Joseph Bonnard, fabrication,
Chêne-Bourg (Suisse).
Bitter.

BITTERROIS

BITTER
DES
Anciens Rois
APÉRITIF SAIN ET HYGIÈNIQUE
EXEMPT DE TOUS PRODUITS CHIMIQUES
OU ARTIFICIELS
J. BONNARD, CHÊNE-BOURG-GENÈVE

Nr. 57198. — 15. September 1924, 8 Uhr.
Rötheli, Frei & Co., Fabrikation,
Baar (Zug, Schweiz).
Glühlampen.

R.A.G.

Nr. 57199. — 30. August 1924, 9 Uhr.
Dr. A. Wander, A. G., Fabrikation,
Bern (Schweiz)
Kosmetisches und pharmazeutisches Präparat.

DENTART

Nr. 57200. — 30. August 1924, 9 Uhr.
Dr. A. Wander, A. G., Fabrikation,
Bern (Schweiz).
Tran- und malzhaltiges pharmazeutisches und diätetisches Präparat.

JECOMALT

Nr. 57201. — 30. August 1924, 9 Uhr.

Dr. A. Wander, A. G., Fabrikation,
Bern (Schweiz).

Pharmazeutisches und diätetisches Präparat.

JEMA

Nr. 57202. — 1. September 1924, 8 Uhr.

Adolf u. Albert Gilomen frères, fabrique d'horlogerie Thuya (Adolf & Albert Gilomen frères, Thuya Watch),
Fabrikation und Handel,
Langnau (Bern, Schweiz).

Uhren und Uhrenbestandteile.

THUYA

N° 57203. — 17 septembre 1924, 17 h.

Ulmann frères, fabrication et commerce,
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis.

ADALIO

N° 57204. — 17 septembre 1924, 17 h.

Ulmann frères, fabrication et commerce,
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis.

EXIMIO

N° 57205. — 17 septembre 1924, 17 h.

Ulmann frères, fabrication et commerce,
La Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis.

OPCION

N° 57206. — 1er septembre 1924, 18 h.

Wuilleumier et Etienne, fabrication,
Tramelan-dessus (Suisse).

Montres, parties de montres.

CERES

N° 57207. — 3 septembre 1924, 8 h.

Daeppen & Cie., commerce,
Vevey (Suisse).

Laines à tricoter.

Nr. 57208. — 19. September 1924, 8 Uhr.

Frieda Kessler, Atelier für Reklame und Kunstgewerbe,
Fabrikation,
Basel (Schweiz).

Plakate, Inserate, Geschäftsformulare. Holz- und Linolschnitte, Steinzeichnungen. Holz- und Stoffmalereierzeugnisse.

Berichtigung

Nr. 57093 (S. H. A. B. Nr. 211 von 1924). — Salis & Dr. Hofmann, Apotheker, Zürich. — Diese Marke ist für: **„Keuchhustenmittel"** (nicht für «Tabletten gegen Husten, Heiserkeit, Halsleiden») bestimmt.

Nr. 57094 (S. H. A. B. Nr. 211 von 1924). — Salis & Dr. Hofmann, Apotheker, Zürich. — Diese Marke ist für: **„Tabletten gegen Husten, Heiserkeit, Halsleiden"** (nicht für «Keuchhustenmittel») bestimmt. — Dem Amte mitgeteilt und eingetragen am 15. September 1924.

Rectification

(concernant le domicile)

Le domicile de **Charles Haccius,** titulaire de la marque n° 57039 (F. o. s. du c. n° 208 de 1924) est **Cologny** (et non «Cologny et Genève»).

Löschungen — Radiations

Nr. 54618 (S. H. A. B. Nr. 190 von 1923). — **Chemische Fabrik Baden M. Bürli,** Baden. — Am 15. September 1924 auf Ansuchen des Hinterlegers gelöscht.

Nrn. 56937 und 56938 (S. H. A. B. Nr. 195 vom 21. August 1924). — **S. Bürki & Co.,** Burgdorf. — Am 24. September 1924 auf Ansuchen der Hinterleger gelöscht.

N° 55057 (F. o. s. du c. n° 259 du 5 novembre 1923). — **Cie. Viticole de Cortaillod,** Cortaillod. — Radiée le 27 septembre 1924 à la demande de la déposante.

Gebrauchsbeschränkung — Restriction d'emploi

Nr. 56408 (S. H. A. B. Nr. 124 von 1924). — **Gerber & Co. A. G.,** Thun. — Der Gebrauch dieser Marke wird auf: **„Käse und käsehaltige Milchprodukte"** beschränkt. — Dem Amte mitgeteilt und eingetragen am 13. September 1924.

Compagnie du Chemin de fer électrique Aigle-Ollon-Monthey

Statuant sur la demande de concordat judiciaire présentée par la Compagnie du Chemin de fer Aigle-Ollon-Monthey conformément aux art. 51 et suiv. de la loi fédérale du 25 septembre 1917 concernant la constitution de gages sur les entreprises de chemins de fer et de navigation et la liquidation forcée de ces entreprises, la Chambre des Poursuites et des Faillites du Tribunal fédéral a, en date du 21 juillet 1924, accordé à la requérante un sursis concordataire au sens des art. 55 et suiv. de la loi précitée et a désigné le soussigné en qualité de commissaire.

En conséquence, tous les créanciers de la Compagnie du chemin de fer Aigle-Ollon-Monthey sont invités à indiquer par écrit au soussigné, jusqu'au vendredi 31 octobre 1924, leurs créances contre la dite société, à l'exclusion toutefois de celles qui doivent être inscrites d'office dans l'état des dettes (art. 59 al. 2 de la loi fédérale).

N'ont pas à être annoncées les créances résultant d'emprunts publics garantis ou non par gage et les créances hypothécaires de droit commun inscrites dans les registres publics.

Les créanciers qui, tenus d'annoncer leurs créances, négligeraient de le faire dans le délai indiqué ci-dessus n'auront pas droit de vote dans les délibérations relatives au concordat (art. 59 al. 3 de la loi). (V 168²)

Vevey, le 25 septembre 1924.

Le commissaire nommé par le Tribunal fédéral:
Robert Petitmermet.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Italie — Agio

Du 29 septembre au 5 octobre inclusivement, l'agio pour le payement des droits de douane est de 341 % (comme la semaine précédente).

Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux

(Ueberweisungskurse vom 1. Oktober an — Cours de réduction à partir du 1° octobre)

Belgique fr. 25.50; Dänemark Fr. 91.50; Freie Stadt Danzig Fr. 96.—; Deutschland (Rentenmark) Fr. 125.75; Italie fr. 23.10; Oesterreich (pro Million) Fr. 75.50; Grande-Bretagne fr. 24.—.

Anpassung an die Kursschwankungen ist vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours est réservée.

Postscheck- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux

Nr. 39. Neue Beitritte. — 27. IX. 1924. — Nouvelles adhésions.

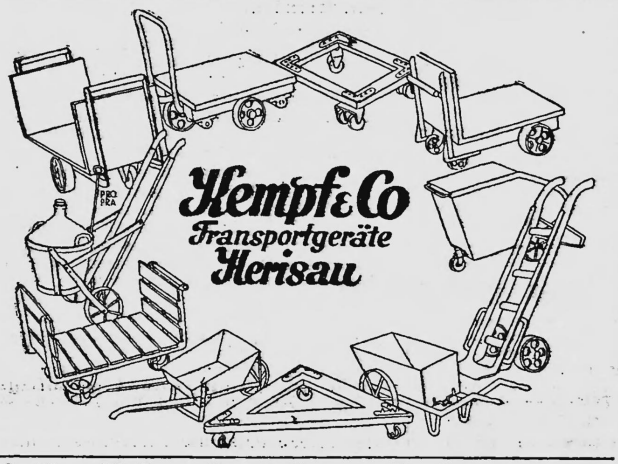
Aarau: VI. 618 Benguerel, Gustav. **Altstetten (Zch.):** VIII. 4782 Morf-Hardmeier, Albert, Versandgeschäft. **Arlesheim:** V. 7236 Verband der Haus- und Grundeigentümervereine des Kantons Baselland. **Aarberg:** Va. 805 Meuly, H. C., Zahnarzt. **Arth:** VII. 2804 Ammann, J., Kuttlerei, Fabrikation von Ochsenmaulsalat. **Assens:** II. 2861 Messerli, Louis, mécanicien. **Auvernier:** IV. 1273 Cerf, Aline, Hôtel du Lac. **Basel:** V. 7248 Armbruster, R., jun., Elektro-Materialien en gros. — V. 7256 Baumgartner-Scherrer, J. — V. 7195 British Tailoring Ltd. — V. 6592 Dold, Hermann, Möbelschreinerei. — V. 7260 Goetschel, Bernard, Schützenmattstrasse 53. — V. 6167 Kornmeier, Aug., Möbelschrei-

nerei. — V. 6700 Marquis, Albert, Marqueteur (Atelier für Intarsien). — V. 4805 Nyfeler, Gebr., Baugeschäft. — V. 6594 Ospel, Stephan, Spedition, Camionnage. — V. 6379 Selhofer, Ernst, Bürstenfabrikation. **Bern:** III. 3797 Allemann, Ernst, Md. Tailleur. — III. 4852 Clare, H., Versand- und Kreditbaus. — III. 4867 Küng, Gebr., & Co., Buchdruckerei. — III. 4100 Mauerhofer, Arnold, Materialverwalter O. P. D. — III. 4950 Schweiz. Bundesbahnen, Nachrichtenblatt, Eisenbahnamtsblatt und Drucksachen. — III. 4514 Verband schweiz. Schlossermeister und Konstruktionswerkstätten; Streikversicherungskasse. — III. 4298 Vogel, Franz, Gärtnerei. — III. 3501 Wettstein, Jean, Herren- und Knabenkonfektion. **Birsfelden:** V. 7244 Kaltenbach, Fritz, & Richard Bollinger. **Boudry:** IV. 1274 Breguet, A., vins. **Brig:** IIc. 605 Burri, Leo, Sattlerei und Bettwaren. **Broc:** IIa. 606 Cure de Broc. **La Chaux-de-Fonds:** IVb. 573 Société coopérative d'édition de l'Union romande des travailleurs catholiques. **Chiasso:** XIa. 1042 Gerosa fratelli, impianti elettrici. **Chur:** X. 1382 Dampfarramt. **Cortaillod:** IV. 1271 Stoll, Emile, & Co. **Davos-Dorf:** X. 517 Schmidt, Gebrüder, Delikatessen. **Davos-Platz:** X. 1383 Leisinger, H., Dr., Zahnarzt. **Dornach:** V. 7243 Wundt, W., dipl. Ing. **Genève:** I. 1136 Balleydier, Ernest E., comptabilités, commissions, assurances. — I. 1473 Ecole Internationale P. Meyhoffer. — I. 3240 Edition des Mille et une Vues de la Suisse S. A. — I. 1436 Nuesch, A., représentant. — I. 2031 Président de la commission des cours réunis de l'union des employés de banques et Société suisse des commerçants. — I. 1666 Schobel, René, importateur. **Grindelwald:** III. 4416 Freihurghaus, Rob., Telegraphenbureau. **Herisau:** IX. 3849 Waldburger-Merz, E. **Herzogenbuchsee:** III. 4531 Ersparniskasse des Amtes Wangen, Filiale. **Horrenbach-Buchen:** III. 5150 Gemeindekasse. **Huttwil:** IIIa. 470 Schär, Metzgerei, Stadthaus. **Ittigen:** III. 5174 Müller-Küffer, E., Mechanische Schreinerei. **Kulchofen:** IIIb. 578 Krebs & Co., Landesprodukte en gros. **Kilchberg (Zch.):** VIII. 11362 Biedermann, Carl, Geschäftsbureau. **Kreuzlingen:** VIIIc. 599 Neuweiler, Otto, jr., Inspektor. **Laufen (B.):** V. 7251 Gabele & Cie., Eisenhandlung. **Lausanne:** II. 2879 Société d'études documentaires sur la Russie contemporaine. — II. 2871 Vacheron-Dutoit, L., épicerie. **Liestal:** V. 7209 Odermatt, W., Dr. **Lugano:** XIa. 1049 Branca, Leo & Ina. — XIa. 1048 Comitato cantonale liberale-radicale. — XIa. 1047 Esposizione di crisantemi ottobre 1924. — XIa. 1046 Holtmann, Stefano. — XIa. 1050 « La Voce ». — XIa. 1044 Parfumerie Mignon, Frau M. Zimmermann. **Luzern:** VII. 150 Advokaturbureau Dr. Zelger & Dr. Segesser. — VII. 2919 Biser & Zäch, Strickerei-Atelier. — VII. 260 Kamm, Paul, Röntgenröhren und Röntgenapparate. — VII. 2916 Widmer, J. (Privat). **Mendrisio:** XIa. 1045 Ghioldi, Luigi, burro, formaggio ed affini, importazione, esportazione. **Mogelsberg:** IX. 3842 Baumberger, Conrad, Lorrainefabrikation. **Montana-Vermala:** IIc. 233 Linder, H., Dr. med. **Münchenstein:** V. 7249 Schmidlin-v. Burg, Ludw., Versicherungs-Inspektor. **Niederuzwil:** IX. 3841 Fräfel-Lüönd, A. **Nyon:** I. 1524 Riesen, William, médecin-dentiste. **Orselina:** V. 7247 Vögelin-Blum, Walter. **Les Ponts-de-Martel:** IVb. 468 Eglise nationale, paroisse des Ponts-de-Martel. **Rheineck:** IX. 3854 Kuhn, Hch., Elektrische Installationen. **Riehen:** V. 7240 Stump, Edm., & Jak. Stücklin, Metallgiesserei. **Rorschach:** IX. 1915 Niedermann, E., Modes. **Rüti (Zch.):** VIII. 11325 Berufsberatung und hauswirtschaftliche Stellenvermittlung des Bezirkes Hinwil. **St. Gallen:** IX. 3846 Erbe, Fritz, Fabrik feiner Parfümerien, Haus Britania. — IX. 3855 Richter, S., Broderies. — IX. 3851 Rutishauser, Edgar, Bureauartikel. **Schaffhausen:** IXa. 655 Stoffel, Alb. **Seebach:** VIII. 11296 Hirt, Otto W., Elektrotechnische Bedarfsartikel. **Sion:** IIc. 396 Luginbühl-Baud, Marie, Taxis-valaisans. — IIc. 700 Wehrli, Jean, Mont d'Or. **Solothurn:** Va. 20 Adam, R. & F., Parfümerie und Damensalon. — Va. 683 Hohenberger, Gustav, Pelzwaren, Fourrures, Pelleteries. **Trogen:** X. 1384 Textil-Haus Samaden, Schedler-Gredig, J. **Uzwil:** IX. 3022 Bleiker-Bischoff, J., Handlung. **Visp:** IIc. 668 Christlich-soziale Krankenkasse, Sektion Visp. **Wallenstadt:** X. 1358 Lebensversicherungsverein Wallenstadt. **Wettingen:** VI. 2262 Koller, Robert. **Winterthur:** VIIIb. 1152 Hotz, H., Weine und Liköre. — VIIIb. 166 Nater, Ernst, Glasversicherungs-Agentur. **Zürich:** VIIIb. 1152 Hotz, H., Weine & Liköre. — VIII. 11186 A.-G. für industrielle und kommerzielle Agenturen (Agika). — VIII. 11347 Genossenschaft Utoblick. — VIII. 3556 Greil, A., & Co., Vertretungen. — VIII. 11328. — Hardegger, A., Vertretung. — VIII. 11273 Kompagnie-Tagung Radf. Kp. 8. — VIII. 2252 Motz, G. A., Handelsvertretungen. — VIII. 3462 Müller, Carl, Galvanische Anstalt. — VIII. 1939 Müller, F., Eier en gros, Bleicherweg 66. — VIII. 11368 Polnisches Komitee zur Ehrung Henryk Sienkiewicz's. — VIII. 11313 Schettler, Paul, Opernregisseur, Stadttheater. — VIII. 11369 Sonntag, S., & A. Schreiner, Herrenkleider. — VIII. 11357 Veteranenvereinigung des Kantonalturnvereins. — VIII. 3901 Wyss, Ferd., Kaufmann. **Berlin:** VIII. 11331 Schwarz, Richard, Landkarten, W. 8. **Calw:** VIII. 11275 Perrot, J. Iml., Werkzeugfabrik. **Frankfurt a. M.:** V. 7219 Modejournalverlag Günther & Co., G. m. b. H. **Heilbronn a. N.:** VIII. 3418 Wendler, Erich, Briefmarkenhaus. **Hildburghausen:** VIII. 11247 Hunnius, F., Erben, Laboratorium für medizinische Präparate. **Nembro (Bergamo):** III. 5171 Wildermuth, Carl, Prokurist. **Stuttgart:** VIII. 11315 Hess, J., Verlag. **Wien:** VIII. 11364 Altmann, Heinrich, Dental-Artikel, I. **Zuffenhausen:** VIII. 11303 Württembergische Spielwarenfabrik, August Breitmann G. m. b. H.

Annoncen-Regie: **PUBLICITAS A. G.**

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces: **PUBLICITAS S. A.**



Oeffentliches Inventar • Rechnungsruf

Verlassenschaften

Erblasser: Hegi-Müller, Jakob, Samuels sel., von Roggwil, geb. 1861, gew. Fellhändler, in der **Rüschen** zu **Niederbipp.**

Eingabefrist: Bis und mit dem 28. Oktober 1924.

a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprachen: Beim Regierungsstatthalteramt Wangen.

b) Für Gutbaben des Erblassers: Bei Notar Fritz Leuenberger in Wangen a. A. 2545

Massaverwalter: Herr Hermann Bohner, Lehrer, in Niederbipp.

Das Geschäft des Verstorbenen wird während dem Laufe des öffentlichen Inventars unter der Verantwortung der Inventar-Organe weitergeführt.

Für den Massaverwalter: **Fr. Leuenberger,** Notar.

Aktiengesellschaft Brown, Boveri & Cie., Baden

Bekanntmachung

Die am 27. September 1924 abgehaltene ordentliche Generalversammlung der **Aktionäre hat beschlossen,** das Aktienkapital von 56 Millionen auf 39,2 Millionen **herabzusetzen und zu** diesem Behufe die Aktien von Fr. 500 auf Fr. 350 und die Aktien von Fr. 1250 auf Fr. 875 abzustempeln, wovon den Gläubigern im Sinne von Art. 665 des Schweiz. Obligationenrechtes ordnungsgemäss Kenntnis gegeben wird. 2585

Baden, den 30. September 1924.

Der Verwaltungsrat.

Leih- & Sparkasse Diessenhofen

Einladung zu einer Gläubigerversammlung

auf Samstag den 11. Oktober 1924, nachmittags 2 Uhr in der Turnhalle in Diessenhofen

TRAKTANDEN:

1. Berichterstattung über den heutigen Stand des Kassavermögens.
2. Antrag der Gläubigerkommission auf sofortige Liquidation.
3. Beschlussfassung über eine Vereinbarung mit der Leih- & Sparkasse Diessenhofen A.G.
4. Wahl der Liquidations-Organe. 2580

Die Anträge werden den Gläubigern rechtzeitig im Druck zugestellt.

Die Gläubigerkommission.

Spezial-Angebot

Wegen Platzmangel infolge Umbauten stossen wir solange grosser Vorrat ab. Zwischenverkauf vorbehalten.

Durchschlagpapier, Quart, weiss und gelb, zäh, $^0/_{00}$ . .	2.90
Schreibmaschinenpapier, Quart, mittelstark, gute Qual., $^0/_{00}$	5.50
Cyclostyle, Quart, weiss, gut saugfähig, $^0/_{00}$	5.50
Schreibpapier, weiss, Stab folio, gefalzt, querliniert, 500 Bogen	13.50
Schreibpapier, weiss, Stab folio, gefalzt, 4 mm karriert, 500 Bg.	13.50
Notizbloc, 100 Blatt, 8,5 × 11,5 cm, farbiges Papier assortiert, $^0/_0$	12.—
Klosettpapier, glatt, garantiert 400 Abschnitte, 100 Rollen .	38.—

Kaiser & Co., Papeterie, Bern

2594

LACTO-BEBE Kindermehlfabrik A.G. in Murten

Ausserordentliche Generalversammlung

vom 6. Oktober 1924

TRAKTANDEN: 1. Wahl der Verwaltungsorgane. 2. Abänderung der Statuten. 3. Unvorhergesehenes.

Vereinigte Mühlen A.-G., Goldach

Einladung

zur

XXV. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Montag den 13. Oktober 1924, nachmittags 2½ Uhr in der „Bruggmühle" Goldach

TRAKTANDEN:

1. Revision der Gesellschafts-Statuten.
2. Abnahme der Jahresrechnung 1923/24, sowie des Geschäfts- und Revisorenberichtes und Decharge-Erteilung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.

Die Stimmkarten können gegen gehörigen Ausweis und mit Angabe der Aktien-Nummern beim Bureau der Gesellschaft, «Bruggmühle», bis 11. Oktober 1924 mittags bezogen werden.

Vom 2. Oktober an liegt auch die Jahresrechnung, der Geschäfts- und Revisorenbericht sowie die Anträge des Verwaltungsrates betr. Statutenänderung für die Herren Aktionäre zur Einsicht im Bureau der Bruggmühle auf. 2597

Goldach, den 29. September 1924.

Der Verwaltungsrat.

Baugesellschaft Papiermühle-Bern A.G. mit Sitz in Bern

Aufforderung

Die Baugesellschaft Papiermühle-Bern A. G. mit Sitz in Bern hat in der Generalversammlung vom 19. September 1924 die **Liquidation** beschlossen. Die Gesellschaftsgläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bei **Notar Otto Maybach,** Neuengasse 39 (Eingang v. Werdt-Passage) in **Bern** schriftlich anzumelden gemäss Art. 665 O. R. 2593

Bern, den 30. September 1924.

Für die Baugesellschaft Papiermühle-Bern A. G. in Liq.,

Die bestellten Liquidatoren:

W. Jaeggi. **J. Nigst,** Arch.

Export
nach
AMERIKA
mit den
Schnelldampfern der
CUNARD LINE

Nächste Abfahrten:

ss „Berengaria“	4. Oktober
ss „Mauretania“	11. Oktober
ss „Aquitania“	18. Oktober
ss „Berengaria“	25. Oktober
ss „Mauretania“	1. Nov.

Auflieferung der Güter in Basel
4 Tage vor Dampferabgang

Durchkonnossemente für den Frachtgutdienst; Parcel-Receipts für den Expressdienst durch die

Generalfrachtagenten
CROWE & Co A. G.
Basel
Zürich **St. Gallen**
(3256 Q)

MERKUR
Die neue Durchschreibe-Buchhaltung

Vollkommenstes, einfachstes und sparsamstes System.
Fr. 200 inkl. Einrichtung durch erfahrenen Buchhalter.
Fr. 150 ohne Einrichtung. 5451

Verlangen Sie Prospekt und kostenlose Vorführung.

E. Müller, Genf, 9, Place de la Fusterie
Telephon Stand 25.66

Möbelfabrik W. Bucher, Kerns (Obwalden)
liefert direkt ab Fabrik zu vorteilhaften Preisen
per Auto 2567
Esszimmer - Schlafzimmer - Herrenzimmer
Bureaumöbel - Ganze Aussteuern
Telephon Nr. 20, Kerns.

Bei scheinbar gut arbeitenden **Betrieben, die** aber doch **heimlich kranken,** stellt sichere, diskrete und prompte Diagnose: Adolf Huber-Blesi, Treuhandstelle & Bücherexperte, Luzern, Morgartenstrasse 3. (80 Lz) ;1532

Banque nationale de Crédit
PARIS '65

Capital	**Fr.**	**250,000,000** entièrement versés
Réserves	„	**97,147,000**
Dépôts	„	**2,705,271,000**

490 Succursales en France

Toutes Opérations de Banque

Adresses de toutes professions, commerce et industrie en Suisse et autres pays d'Europe et d'outre-mer.
Agence Internationale des Adresses: **Louis Mayor,** Rue du Rhône 57, **Genève.** .2565 (85400 X)
— **Fondée en 1905** —

Zu verkaufen

aus der ausgeschlagenen Verlassenschaft des Herrn **Alfred Wymann,** gewesener Kaufmann in **Rüegsauschachen,** dessen Liegenschaften, als:

1. **Grundbuchblatt Nr. 655** von 6,83 Aren Hausumschwung mit dem darauf erbauten, an der Staatsstrasse Hasle-Rüegsau gelegenen Wohn- und Geschäftshaus, unter Nr. 62b für **Fr. 30,300** brandassekuriert.
2. **Grundbuchblatt Nr. 689** von 7,64 Aren Erdreich als Hausplatz und Mattland mit dem darauf stehenden, unter Nr. 55 a für **Fr. 25,800** brandversicherten **Lagerhaus.**

   Diese beiden Objekte befinden sich mitten in der verkehrs- und gewerbereichen Ortschaft Rüegsauschachen, nahe der Bahnstation Hasle-Rüegsau (Linie E. B. u. B.T. B.) und eignen sich für den bisher betriebenen Handel mit Landesprodukten oder ein anderes kaufmännisches Gewerbe vorzüglich. Im Geschäftshaus sub Ziffer 1 mit eingebauter Lastwaage befindet sich auch ein Verkaufsmagazin in Spezerei- und Geschirrwaren, verbunden mit öffentlicher Salzauswägerstelle. Unter dem Lagerhaus mit zwei elektrischen Aufzügen und zudienendem Elektromotor bestehen grosse Kellereien mit praktischen Obst- und Kartoffelbehältern. Der Jahresumsatz in Landesprodukten beträgt zirka 1200—1500 Wagenladungen. Die Kundenlisten werden dem Erwerber zur Verfügung gestellt.
3. **Grundbuchblatt Nr. 251** von 7,8 Aren Hausumschwung und dem darauf stehenden Wohnhaus Nr. 19b, für **Fr. 30,600** assekuriert, an der Strasse Rüegsau-Lützelflüh. Im Hause befinden sich drei 4-Zimmerwohnungen, die sich gut vermieten lassen.

Verkauf der zwei ersten Besitzungen gesamthaft oder für alle drei getrennt, je nach der Nachfrage. Antritt sofort oder nach Belieben, Anzahlung nach Uebereinkunft.

Zur Besichtigung der Liegenschaften und zu eventuellen Kaufsunterhandlungen wollen sich Liebhaber an Herrn **U. Beck,** Kaufmann und Gemeinderatspräsident in **Rüegsauschachen,** oder an den Unterzeichneten wenden. ;2591

Lützelflüh, den 17. September 1924.

Der Beauftragte:
C. Haldimann, Notar.

A.-G. Spörri & Co., mech. Webereien, Wald, Kt. Zürich

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur

X. ordentlichen Generalversammlung

auf **Dienstag den 28. Oktober 1924, vormittags 11 Uhr, in das Restaurant Strohhof in Zürich** eingeladen.

TRAKTANDEN: 1. Geschäftsbericht und Vorlage der Bilanz. 2. Bericht der Kontrollstelle. 3. Abnahme der Jahresrechnung und der Bilanz und Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat. 4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes. 5. Wahl der Kontrollstelle. 6. Varia. '2592

Ausweis über den Aktienbesitz im Versammlungslokal. Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und Revisorenbericht liegen vom 8. Oktober 1924 an im Bureau der Gesellschaft in Wald zur Einsicht der Aktionäre auf.

Wald, den 30. September 1924. **Der Verwaltungsrat.**

Junger Commis
vollständig bewandert im Inkassowesen, sucht passende Stelle. — Off. unt. Chiffre Lc 4567 Q an Publicitas, Basel.

4 Kassen-Schränke
QUALITÄTS STANDARD-TYPEN
PREISE 30 % BILLIGER
A. & R. WIEDEMAR BERN
KASSENFABRIK
Gegründet 1862

Packseidenpapiere
50/70, 70/100 cm
liefern zu billigen Preisen 2481
P. Gimmi & Co.
zum Papyrus
St. Gallen

Kaufmännisches und **technisches Personal**
findet man rasch
durch ein Inserat
im
Schweizerischen Handelsamtsblatt

Ville de Neuchâtel

Titres sortis au tirage du 30 septembre 1924

Emprunt de 1902, 3½ %. 52 obligations de fr. 1000 l'une: N°s 19, 70, 87, 119, 130, 183, 232, 261, 272, 306, 313, 376, 495, 538, 557, 568, 642, 646, 661, 674, 700, 708, 719, 730, 734, 794, 813, 816, 818, 821, 841, 868, 871, 904, 918, 962, 1029, 1031, 1158, 1174, 1178, 1193, 1218, 1422, 1453, 1614, 1169, 1852, 1872, 1889, 1939, 1989.

Emprunt de 1905, 3½ %. 35 obligations de fr. 1000 l'une: N°s 32, 41, 154, 171, 175, 224, 263, 278, 316, 319, 330, 384, 430, 696, 705, 805, 849, 990, 1120, 1227, 1230, 1446, 1475, 1596, 1660, 1688, 1738, 1747, 1784, 1807, 1808, 1829, 1835, 1966, 1976.

Emprunt de 1908, 4 %. 32 obligations de fr. 1000 l'une: N°s 11, 19, 35, 105, 147, 316, 320, 354, 366, 417, 472, 581, 686, 777, 803, 904, 917, 964, 968, 1240, 1264, 1437, 1606, 1629, 1656, 1706, 1712, 1735, 1791, 1817, 1932, 1994.

Emprunt de 1913, 4½ %. 78 obligations de fr. 1000 l'une: N°s 51, 268, 352, 356, 390, 434, 449, 457, 508, 562, 725, 898, 938, 994, 997, 1001, 1012, 1017, 1091, 1148, 1166, 1356, 1376, 1398, 1418, 1456, 1458, 1543, 1602, 1626, 1665, 1669, 1700, 1758, 1842, 1907, 1937, 2035, 2145, 2159, 2242, 2250, 2267, 2313, 2411, 2525, 2548, 2678, 2722, 2842, 2855, 2874, 3273, 3324, 3338, 3360, 3383, 3511, 3525, 3529, 3559, 3571, 3628, 4042, 4051, 4156, 4160, 4174, 4182, 4240, 4275, 4355, 4588, 4621, 4650, 4657, 4745, 4821.

Emprunt de 1915, 5 %. 25 obligations de fr. 1000 l'une: N°s 15, 75, 76, 153, 252, 319, 434, 461, 573, 711, 767, 835, 1021, 1036, 1087, 1148, 1274, 1602, 1656, 1657, 1664, 1764, 1768, 1834, 1949.

Les titres ci-dessus sont remboursables à la **Caisse Communale à Neuchâtel** et aux domiciles indiqués sur les titres comme suit:

Ceux des emprunts **1902, 1905** et **1908,** le 31 décembre.
Ceux de l'emprunt **1913,** le 1er mars **1925.**
Ceux de l'emprunt **1915,** le 15 janvier **1925.**

Dès ces dates ils cesseront de porter intérêt.

Les obligations n°s 1626 de l'emprunt **1905,** n°s 1531, 1641 de l'emprunt **1913** n'ont pas encore été présentées au remboursement et ont cessé de porter intérêt dès la date fixée pour le remboursement. (8516 N) 2596

Neuchâtel, le 30 septembre 1924.

Le directeur des finances de la commune:
Max Reutter.

Vente d'une scierie

L'Office des Faillites de La Chaux-de-Fonds offre à vendre la scierie exploitée jusqu'ici par l'**Usine du Foyer S. A.,** à **La Chaux-de-Fonds.**

Cette usine, très bien située, comprend un grand bâtiment de 450 m² avec locaux de scierie, menuiserie, bureau et logement de concierge, des hangars, baraquements, entrepôts, ainsi que de vastes dégagements de 2000 m² et toutes les machines et le matériel nécessaires à son exploitation, soit: moteur 60 HP, transmissions, scies multiples, scies circulaires, scies à ruban, raboteuses, dégauchisseuses, affûteuses, machine universelle avec son outillage, chariots, voie Décauville, wagonnets, établis de menuisiers avec leur outillage et buffets, 1 monte-charge, forge, ainsi qu'une grande quantité d'outils, tels que étaux, tours, petites scies, perçoirs, rabots, etc. 2490 (30025 C)

Pour de plus amples renseignements s'adresser à l'Office et pour visiter à M. Charles Nuding, entrepreneur, à La Chaux-de-Fonds, rue Léopold Robert 8 a, qui recevront des offres avant les enchères fixées au **17 octobre 1924, à 14 heures, à l'Hôtel Judiciaire de La Chaux-de-Fonds, rue Léopold Robert 3.**

Buchdruckerei POCHON-JENT & BÜHLER in Bern — Imprimerie POCHON-JENT & BÜHLER à Berne